



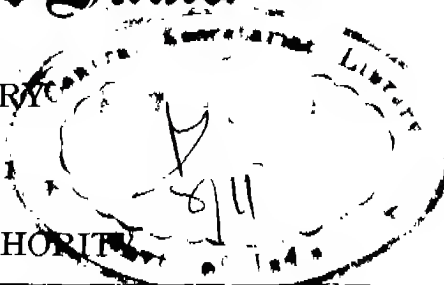
भारत का राजपत्र The Gazette of India

प्रसाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY



सं० 243]

नई दिल्ली, बुधवार, अक्टूबर 18, 1973/आश्विन 26, 1895

No 243]

NEW DELHI, THURSDAY, OCTOBER 18, 1973/ASVINA 26, 1895

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICE

IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 18th October 1973

SUBJECT.—Supply of imported steel for export production.

No. 172-ITC(PN)/73.—Attention of all registered exporters is invited to the Ministry of Commerce, Public Notice No. 141-ITC(PN)/73 dated the 30th August, 1973 on the subject mentioned above.

2. The question of supply of steel in respect of contracts concluded before 5th June, 1973 but not supported by letter of credit, has been further considered and it has been decided to supply steel in such cases at the JPC price plus 2 per cent provided that the exporter furnishes a bank guarantee to the extent of 100 per cent of difference between the "actual price" and the price chargeable under the EEPSC Scheme plus an interest charge of approximately 12 per cent (as may be decided by the Hindustan Steel Limited). If the party is unable to renegotiate the contract and satisfactorily fulfil the conditions of Public Notices No. 86-ITC(PN)/73 dated 5th June, 1973 and No. 105-ITC(PN)/73 dated 23rd June, 1973 within a period of 45 days from the date of delivery of the material to the party by the Hindustan Steel Ltd., the bank guarantee will be invoked for the full value and the supplies of the steel material shall be adjusted against pending release orders under the A.U. Scheme/SPC allocations.

3. Para 3(ii) of the Ministry of Commerce, Public Notice No. 141-ITC(PN)/73 dated the 30th August, 1973 may be deemed to have been amended accordingly.

S. G. BOSE MULLICK,

Chief Controller of Imports & Exports.

वाणिज्य मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना

आयात व्यापार निबंधन

नई दिल्ली, 18 अक्तूबर, 1973

बिषय.—निर्यात उत्पादन के लिए आयातित इस्पात का संभरण ।

सं० 172-आई० टी० सी० (पी० एन०)/73.—उपयुक्त विषय पर वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना संख्या 141-आई० टी० सी० (पी० एन०)/73 दिनांक 30 अगस्त, 1973 की और पंजीकृत निर्यातकों का ध्यान आकृष्ट किया जाता है ।

2. उन संविदाओं के सम्बन्ध में जो 5-6-73 से पूर्व तय की गई हैं और उनके साथ साख-पत्र नहीं हैं, उनको इस्पात के संभरण के प्रश्न पर आगे विचार किया गया है और ऐसे मामलों में जे० पी० सी० कीमत के साथ और 2 प्रतिशत पर इस्पात का संभरण करने का निश्चय किया गया है वरन् कि निर्यातक "वास्तविक कीमत" और ई०ई० पी० सी० योजना के अन्तर्गत देय कीमत के साथ अनुमानित 12 प्रतिशत (हिन्दुस्तान स्टील लि० द्वारा जैसा भी निश्चय किया जाए) के ब्याज प्रभार के बीच आने वाले अन्तर के 100 प्रतिशत की सीमा तक बैंक गारंटी प्रस्तुत करता है । यदि पार्टी हिन्दुस्तान स्टील लि० द्वारा उसको माल भेजने की तारीख से 45 दिनों के भीतर संविदा का पुनः सौदा करने में और सार्वजनिक सूचना संख्या 86-आई० टी० सी० (पी० एन०)/73 दिनांक 5-6-73 और संख्या 105 आई० टी० सी० (पी० एन०)/73, दिनांक 23-6-73 की शर्तों को संतोषजनक ढंग से पूरा करने में असमर्थ हो जाता है तो बैंक गारंटी की पूरी याचना पूरे मूल्य के लिए कि जाएगी और इस्पात सामग्री के संभरणों को वास्तविक उपयोगिता योजना/एस० पी० सी० आइटमों के अन्तर्गत निलम्बित रिहाई आदेशों के मद्दे समायोजित कर लिया जायेगा ।

3. वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना संख्या 141-आई० टी० सी० (पी० एन०)/73, दिनांक 30 अगस्त, 1973 की कंडिका 3 (ii) को तदनुसार संशोधित किया गया समझा जाए ।

एस० जी० बोस मल्लिक,

मुख्य नियंत्रक, आयात निर्यात ।